

Guía de inicio rápido

nüvi[®] 5000 Navegador GPS



© 2008 Garmin Ltd. o sus subsidiarias Número de publicación 190-00857-53 Rev. A

Impreso en Taiwán

La unidad nüvi



ADVERTENCIA: consulte la guía *Información importante sobre el producto y su seguridad* que se incluye en la caja del producto y en la que encontrará advertencias e información importante sobre el producto.

Las leyes de los estados de Minnesota y California prohíben o restringen el uso de bases de succión en los parabrisas mientras conduce el vehículo. (Consulte el Código de circulación de California 26708(a); legislación de Minnesota, sección 169.71). En esos estados, deberá utilizar otros métodos de montaje en el salpicadero o por fricción de Garmin. Compruebe las leyes y ordenanzas estatales y locales del lugar en el que conduce, ya que otros estados pueden aprobar prohibiciones similares o restricciones relacionadas con los objetos del parabrisas que obstaculizan la visión del conductor (las leyes de Michigan y Nueva Jersey prohíben actualmente los objetos del parabrisas que obstaculizan la visión del conductor). Acuérdese de colocar siempre la unidad Garmin en una ubicación que no obstaculica la visión de la carretera del conductor. Garmin no asume responsabilidad alguna por las multas, sanciones o daños que se puedan originar como consecuencia de no seguir este aviso o cualesquiera otras leyes u ordenanzas estatales o locales que hagan referencia al uso de la unidad.

Paso 1: montaje de la unidad nüvi

Para montar la unidad nüvi mediante el soporte con ventosa:

 Enchufe el cable de alimentación del vehículo en el conector de alimentación del lateral derecho de la base.



- Limpie y seque el parabrisas con un paño que no suelte pelusa. Retire el plástico transparente de la ventosa. Coloque la ventosa en el parabrisas.
- 3. Ajuste la base sobre el brazo de ventosa.
- Despliegue la palanca hacia atrás, hacia el parabrisas.



 Instale la parte inferior de la unidad nüvi en la base.



- 6. Incline la unidad nüvi hacia atrás hasta que encaje en su sitio.
- Enchufe el otro extremo del cable de alimentación a una fuente de alimentación disponible del vehículo. La unidad debería encenderse automáticamente si está enchufada y si la llave de contacto del vehículo se gira a la posición ON/ACC.

Paso 2: configuración de la unidad nüvi

Para encender la unidad nüvi, conecte el cable de alimentación a la unidad y enchufe el otro extremo del cable de alimentación a una fuente de alimentación del vehículo. Gire la llave de contacto del vehículo a la posición ON/ACC; la unidad debería encenderse automáticamente. Siga las instrucciones que se muestran en la pantalla.

Paso 3: detección de satélites

Con la unidad nüvi conectada a una fuente de alimentación del vehículo, diríjase a un lugar al aire libre y alejado de edificios altos. Detenga el vehículo. La detección y adquisición de las señales de satélite puede tardar unos minutos.

Las barras **DE** indican la intensidad de la señal del satélite GPS. Cuando una de las barras aparece de color verde, significa que la unidad nüvi ha detectado las señales de satélite. Ahora ya puede seleccionar un destino y desplazarse hasta él. Para obtener más información sobre GPS, visite www.garmin.com/aboutGPS.

Paso 4: uso de la unidad nüvi



- A Intensidad de la señal del satélite GPS.
- Hora actual; toque para cambiar la configuración de la hora.
- Toque para buscar un destino.
- D Toque para ver el mapa.
- Toque para ajustar el volumen.
- Toque para utilizar herramientas como, por ejemplo, reproductores multimedia, configuraciones y Ayuda.

Uso de las páginas principales

Toque Ver mapa **para abrir la página Mapa.** El icono de vehículo **l**e muestra su ubicación actual. Toque y arrastre el mapa para ver una zona diferente del mismo.



Página Información sobre el trayecto

Búsqueda de puntos de interés

- 1. Toque Destino > Puntos de Interés.
- 2. Si es necesario, seleccione una categoría y subcategoría.
- 3. Seleccione un destino y toque Ir.

Para buscar un punto de interés escribiendo el nombre, toque **Destino** > **Puntos de Interés** > **Escribir**. Para buscar una ubicación en un área distinta, toque **Destino** > **Próximo a...**.

Cómo agregar un punto vía

- 1. Con una ruta activa, toque Menú > Destino.
- 2. Busque la parada adicional.
- 3. Toque Ir.
- Toque Añadir como Punto vía para añadir esta parada antes del destino. Toque Grabar como nuevo destino para convertirlo en el destino final.



SUGERENCIA: para agregar más de una parada a la ruta, edite la ruta actual. Toque Destino > Rutas.

Uso de la navegación por fotos

Panoramio[™] proporciona imágenes que incluyen información sobre las diferentes localizaciones denominadas geoetiquetas. Puede cargar estas imágenes en la unidad nüvi y crear rutas con ellas. En el manual del usuario encontrará más información.

Para cargar imágenes con geoetiquetas en la unidad nüvi:

- 1. Conecte la unidad nüvi al equipo.
- 2. Visite http://connect.garmin.com/photos y seleccione una imagen.
- 3. Seleccione Send to Garmin Device para guardar la imagen en la unidad nüvi.

Para navegar hasta una imagen:

- Toque Destino > Favoritos > Fotos Panoramio. Se enumerarán las imágenes almacenadas en la unidad nüvi o en la tarjeta SD.
- 2. Seleccione una imagen de Panoramio.
- Toque Ir para navegar a la ubicación. Toque Mostrar mapa para visualizar la ubicación en el mapa.

Uso del transmisor FM

Antes de usar el transmisor FM en su zona, consulte el aviso legal del transmisor FM del manual del usuario. Actualmente, el uso de transmisores FM es ilegal en algunos países europeos debido a restricciones de frecuencias de radio específicas. Debe comprobar las normativas locales de todos los países europeos en los que pretenda utilizar el transmisor FM para asegurarse de su legalidad.

Puede escuchar el audio de la unidad nüvi en los altavoces del vehículo. En la página de menús, toque **Volumen > Salida de audio > Transmisor FM**. Seleccione una emisora FM para el transmisor FM y seleccione la misma emisora en la unidad nüvi.

Uso del receptor de tráfico FM TMC

Si la unidad nüvi está conectada al receptor de tráfico FM TMC (del inglés Traffic Message Channel, canal de mensajes de tráfico) opcional y se encuentra en una zona de cobertura, la unidad nüvi puede recibir información sobre el tráfico. Para obtener más información sobre los receptores de tráfico FM y las zonas de cobertura, consulte www.garmin.com/traffic.

Tráfico en la ruta

Al calcular la ruta, la unidad nüvi examina el tráfico actual y optimiza automáticamente la ruta para ofrecer el trayecto más corto. Es posible que la unidad siga dirigiéndole a través del tráfico si no hay carreteras alternativas. Si se producen retenciones de tráfico importantes en la ruta mientras se desplaza por ella, la unidad nüvi recalcula la ruta automáticamente.

En la página Mapa aparece o A cuando hay tráfico en la ruta. El número del icono representa el número de minutos que se han añadido a la ruta a causa del tráfico, y que se calcula automáticamente en la hora de llegada que se muestra en el mapa. El lugar que seleccione como arranque inicial determinará el tipo de iconos de tráfico que se utilizarán: iconos con forma de diamante () para Norteamérica o iconos triangulares () para Europa.

Carga de los archivos en la unidad nüvi

Puede almacenar distintos tipos de archivos, como archivos MP3 e imágenes JPEG, en la memoria interna de la unidad nüvi o en una tarjeta SD opcional. Conecte el conector mini-USB en la parte posterior de la unidad nüvi y conecte el extremo más grande del cable a un puerto USB disponible en el equipo. También puede insertar una tarjeta SD opcional en la ranura para tarjetas SD (presiónela hasta que se oiga un clic).

La tarjeta SD y la unidad nüvi aparecen en Mi PC como unidades extraíbles en los equipos Windows[®] y como volúmenes montados en los equipos Mac[®].

Uso del reproductor de música

Cargue archivos de música en la memoria interna o en la tarjeta SD.

Toque **Herramientas** > **Reproductor de música**. Toque **Buscar**. Toque una categoría. Para reproducir la categoría entera desde el principio de la lista, toque la primera canción que aparece. Para reproducir una canción concreta, toque el título de dicha canción.

Para crear, editar y escuchar listas de reproducción, toque **Buscar** > **Listas de reproducción**.

Uso del reproductor Audible

Para crear una cuenta de Audible.com y adquirir y cargar libros de audio, visite http://garmin.audible.com.

Toque **Herramientas** > **Reproductor Audible**. Toque **Buscar**. Toque una categoría y, a continuación, toque el título de un libro. Para crear y reproducir puntos de lectura, toque los botones **Crear** y **Ver**.

Reproducción de vídeo

ADVERTENCIA: no intente utilizar o ver vídeos mientras conduce el vehículo. El uso o la visualización de entrada de vídeo por parte del conductor mientras se desplaza el vehículo podría provocar un accidente o colisión que cause la muerte, lesiones graves o daños materiales.

La unidad nüvi admite vídeo compuesto NTSC. Necesita un cable adaptador de A/V, disponible en Garmin o en establecimientos de electrónica. Para obtener más información, visite http://buy.garmin.com o póngase en contacto con su distribuidor de Garmin. Conecte el extremo pequeño del cable adaptador de A/V al conector A/V IN de la parte derecha de la base.



- Enchufe los conectores blanco, rojo y amarillo a las tomas correspondientes del dispositivo de vídeo.
- Proporcione alimentación externa al dispositivo de vídeo, si es necesario. Encienda el dispositivo de vídeo.
- Toque Sí para cambiar a vídeo. Para cambiar a vídeo automáticamente al conectar una fuente de vídeo externa, abra la página de menús y toque Herramientas > Configuración > Entrada de vídeo.



NOTA: para volver a la página de entrada de vídeo mientras se reproduce un vídeo, toque en cualquier parte de la pantalla.



NOTA: aparecerán líneas negras alrededor de la imagen de vídeo.

Cuidados de la unidad nüvi

La unidad nüvi contiene componentes electrónicos sensibles que se pueden dañar de forma permanente si se exponen a vibraciones o golpes excesivos. Para reducir al máximo la posibilidad de dañar la unidad nüvi, evite que se caiga, así como utilizarla en entornos en los que haya vibraciones y golpes excesivos.

Limpieza de la unidad nüvi

La unidad nüvi está construida con materiales de gran calidad y el único mantenimiento que requiere por parte del usuario es su limpieza. Limpie la carcasa externa de la unidad nüvi (sin tocar la pantalla táctil) con un paño humedecido en una solución suave de detergente y, a continuación, séquela. No utilice disolventes ni productos químicos que puedan dañar los componentes plásticos.

Limpieza de la pantalla táctil

Limpie la pantalla táctil con un paño limpio y suave que no suelte pelusa. Utilice agua, alcohol isopropílico o limpiador para gafas, si es necesario. Vierta el líquido sobre el paño y, a continuación, frote suavemente la pantalla táctil.

Protección de la unidad nüvi

- Guarde y lleve la unidad nüvi en la funda de transporte opcional.
- No guarde la unidad nüvi en lugares en los que pueda quedar expuesta durante períodos prolongados a temperaturas extremas, ya que podría ocasionarle daños irreversibles.
- Evite el contacto de la unidad nüvi con el agua, ya que podría hacer que ésta no funcione.
- No utilice nunca un objeto duro o afilado para manejar la pantalla táctil, ya que ésta se podría dañar. Aunque puede utilizar un lápiz de PDA con la pantalla táctil, no intente nunca utilizarlo mientras maneja el vehículo.

Cómo evitar robos

- Para evitar robos, retire la unidad y el soporte de la vista cuando no los esté utilizando. Elimine los residuos dejados por la ventosa en el parabrisas.
- No guarde la unidad en la guantera.
- Registre el producto en http://my.garmin.com.

• Utilice la función Garmin Lock[™]. Consulte "Bloqueo de la unidad nüvi".

Bloqueo de la unidad nüvil

- 1. Toque Herramientas > Configuración > Seguridad.
- 2. Toque el botón que aparece junto a Garmin Lock.
- Introduzca un PIN de 4 dígitos y vaya a una ubicación de seguridad.
 - NOTA: si olvida el PIN y la ubicación de seguridad, deberá enviar la unidad nüvi a Garmin para que la desbloqueen. También debe enviar un registro del producto o una prueba de compra del mismo que sean válidos.

Calibración de la pantalla

Si la pantalla táctil no responde correctamente, apague la unidad nüvi. Mantenga el dedo pulsado sobre la pantalla y encienda la unidad nüvi. Siga pulsando la pantalla hasta que aparezca la pantalla de calibración. Siga las instrucciones que se muestran en la pantalla.

Más información

Para obtener más información sobre la unidad nüvi, toque **Herramientas** > **Ayuda**. Puede descargar la versión más reciente del manual del usuario en www.garmin.com. Para obtener información sobre accesorios, visite http://buy.garmin.com o póngase en contacto con el distribuidor de Garmin. Garmin[®] y nüvi[®] son marcas comerciales de Garmin Ltd. o sus subsidiarias, registradas en Estados Unidos y en otros países. Garmin Lock[™] es una marca comercial de Garmin Ltd. o sus subsidiarias.

Windows[®] es una marca comercial registrada de Microsoft Corporation en Estados Unidos y/o en otros países. Mac[®] es una marca comercial registrada de Apple Computer, Inc. Audible.com[®] es una marca comercial registrada de Audible, Inc. © Audible, Inc. 1997–2005. Otras marcas y marcas comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios. Para obtener las últimas actualizaciones gratuitas del software (excluyendo los datos de mapa) a lo largo del ciclo útil de los productos Garmin que haya adquirido, visite el sitio Web de Garmin en www.garmin.com.



© 2008 Garmin Ltd. o sus subsidiarias

Garmin International, Inc. 1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, EE.UU.

Garmin (Europe) Ltd. Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9RB Reino Unido

> Garmin Corporation No. 68, Jangshu 2nd Road, Shijr, Taipei County, Taiwán

> > www.garmin.com

Número de publicación 190-00857-53 Rev. A